

F. 81 — 134

23 JANVIER 1981. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1970, portant mise en vigueur partielle de la loi du 16 juin 1970 sur les unités, étalons et instruments de mesure et fixant les unités de mesure légales et les étalons et les mesures nécessaires à la reproduction de ces unités

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 juin 1970 sur les unités, étalons et instruments de mesure;

Vu l'arrêté royal du 14 septembre 1970, portant mise en vigueur partielle de la loi du 16 juin 1970 sur les unités, étalons et instruments de mesure et fixant les unités de mesures légales et les étalons et les mesures nécessaires à la reproduction de ces unités, modifié par l'arrêté royal du 4 octobre 1977;

Considérant les dispositions contenues dans la directive 80/181/C.E.E. du Conseil des Communautés européennes du 20 décembre 1979, concernant le rapprochement des législations des Etats-membres relatives aux unités de mesure et abrogeant la directive 71/354/C.E.E. du Conseil;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par l'arrêté royal du 12 janvier 1973, notamment l'article 3, alinéa premier, tel qu'il a été remplacé par l'article 18 de la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles;

Considérant que les dispositions du présent arrêté nécessitent une mise en œuvre immédiate pour permettre aux milieux professionnels de prendre les mesures nécessaires à bref délai;

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires économiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. § 1. Au tableau, annexé à l'arrêté royal du 14 septembre 1970, portant mise en vigueur partielle de la loi du 16 juin 1970 sur les unités, étalons et instruments de mesure et fixant les unités de mesures légales et les étalons et les mesures nécessaires à la reproduction de ces unités, la définition de la candela, sous le point 27. Intensité lumineuse, est remplacée par la définition suivante :

« La candela est l'intensité lumineuse, dans une direction donnée, d'une source qui émet un rayonnement monochromatique de fréquence  $540 \times 10^{12}$  hertz et dont l'intensité énergétique dans cette direction est 1/683 watt par stéradian. »

§ 2. Dans le même tableau le point 35. Dose absorbée, est remplacé par la disposition suivante :

35. Dose absorbée, énergie communiquée massique, kerma, indice de dose absorbée.

a) L'unité de dose absorbée, énergie communiquée massique, kerma, indice de dose absorbée est le gray (Gy), unité dérivée du système international d'unités de mesure.

Le gray est la dose absorbée dans un élément de matière de masse de 1 kilogramme, auquel les rayonnements ionisants communiquent de façon uniforme une énergie de 1 joule.

b) Est aussi reconnu :

le rad (rad ou rd), qui est égal à 0,01 Gy; la reconnaissance du rad expire à la date du 31 décembre 1985.

§ 3. Dans le même tableau, après le point 35, un nouveau point est inséré et rédigé comme suit :

35bis. Equivalents de dose.

a) L'unité de l'équivalent de dose est le sievert (Sv), unité dérivée du système international d'unités de mesure.

Le sievert est égal à 1 joule par kilogramme.

b) Est aussi reconnu :

le rem (rem), qui est égal à 0,01 Sv; la reconnaissance du rem expire à la date du 31 décembre 1985.

§ 4. Dans le même tableau, au point 3. Capacité ou Volume, sous b, le symbole (l) pour l'unité litre est remplacé par les symboles (l ou L).

N. 81 — 134

23 JANUARI 1981. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1970, houdende gedeeltelijke inwerkingtreding van de wet van 16 juni 1970 betreffende de meeteenheden, meetstandaarden en meetwerktuigen en tot vaststelling van de wettelijke meeteenheden en van de standaarden en regels ter reproductie van deze eenheden

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 juni 1970 betreffende de meeteenheden, de meetstandaarden en de meetwerktuigen;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 september 1970, houdende gedeeltelijke inwerkingtreding van de wet van 16 juni 1970 betreffende de meeteenheden, de meetstandaarden en de meetwerktuigen en tot vaststelling van de wettelijke meeteenheden en van de standaarden en regels ter reproductie van deze eenheden, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 1977;

Overwegende de bepalingen vervat in de richtlijn 80/181/E.E.G. van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 20 december 1979 inzake de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lid-Staten op het gebied van de meeteenheden en tot intrekking van richtlijn 71/354/E.E.G. van de Raad;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd door het koninklijk besluit van 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, eerste lid, zoals het werd vervangen door artikel 18 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Overwegende dat de bepalingen van dit besluit een onmiddellijke inwerkingtreding vereisen teneinde de beroepskring toe te laten de nodige maatregelen te treffen op korte termijn;

Gelet op de hoogdringendheid;

Op de voordracht van Onze Minister van Economische Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. § 1. In de tabel gevoegd bij het koninklijk besluit van 14 september 1970, houdende gedeeltelijke inwerkingtreding van de wet van 16 juni 1970 betreffende de meeteenheden, meetstandaarden en meetwerktuigen en tot vaststelling van de wettelijke meeteenheden en van de standaarden en regels ter reproductie van deze eenheden, wordt de definitie van de candela, in het punt 27. Lichtsterkte, vervangen door de volgende definitie :

« De candela is de lichtsterkte, in een gegeven richting, van een bron die een monochromatische straling met een frequentie van  $540 \times 10^{12}$  hertz uitzendt en waarvan de stralingssterkte in die richting 1/683 watt per steradiaal is. »

§ 2. In dezelfde tabel wordt punt 35. Geabsorbeerde dosis, vervangen door onderstaande beschikking :

35. Geabsorbeerde dosis, soortelijke energieoverdracht, kerma, geabsorbeerde dosis-index.

a) De eenheid van geabsorbeerde dosis, soortelijke energieoverdracht, kerma of geabsorbeerde dosis-index is de gray (Gy), afgeleide eenheid van het internationaal eenhedenstelsel.

De gray is de geabsorbeerde dosis in een materie met een massa van 1 kilogram waaraan op uniforme wijze door ioniserende straling een energie van 1 joule wordt toegevoerd.

b) Ook wordt erkend :

de rad (rad of rd), die gelijk is aan 0,01 Gy; de erkenning van de rad vervalt op 31 december 1985.

§ 3. In dezelfde tabel wordt na punt 35 een nieuw punt ingelast dat luidt als volgt :

35bis. Dosisequivalent.

a) De eenheid van dosisequivalent is de sievert (Sv), afgeleide eenheid van het internationaal eenhedenstelsel.

De sievert is gelijk aan 1 joule per kilogram.

b) Ook wordt erkend :

de rem (rem) is gelijk aan 0,01 Sv; de erkenning van de rem vervalt op 31 december 1985.

§ 4. In dezelfde tabel wordt in punt 3. Inhoud of Volume, onder b, het symbool (l) voor de eenheid liter vervangen door de symbolen (l of L).

§ 5. Dans le même tableau, au point 4. Angle plan, sous b, et relatif au grade décimal, la disposition suivante est prise :

la reconnaissance du symbole  $\alpha$  expire à la date du 31 décembre 1985.

§ 6. Dans le même tableau, au point 13. Contrainte et pression, sous b, et relatif au millimètre de mercure, la disposition suivante est prise :

pour l'indication de la pression sanguine la reconnaissance du millimètre de mercure (mm Hg) expire à la date du 31 décembre 1985.

§ 7. Dans le même tableau, au point 14. Viscosité dynamique, sous b, et relatif au poise (P), la disposition suivante est prise :

la reconnaissance du poise expire à la date du 31 décembre 1985.

§ 8. Dans le même tableau, au point 15. Viscosité cinématique, sous b, et relatif au stokes (St), la disposition suivante est prise :

la reconnaissance du stokes expire à la date du 31 décembre 1985.

§ 9. Dans le même tableau, au point 33. Activité, sous b, et relatif au curie (Ci), la disposition suivante est prise :

la reconnaissance du curie expire à la date du 31 décembre 1985.

§ 10. Dans le même tableau, au point 34. Exposition, sous b, et relatif au röntgen (R), la disposition suivante est prise :

la reconnaissance du röntgen expire à la date du 31 décembre 1985.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires économiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 23 janvier 1981.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,

W. CLAES

F. 81 — 135

21 JANVIER 1981

Arrêté ministériel portant agrégation de sociétés coopératives

Le Ministre des Affaires économiques,

Vu la loi du 20 juillet 1955, portant institution d'un Conseil national de la Coopération, notamment l'article 3;

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 1962, fixant les conditions d'agrégation des groupements nationaux de sociétés coopératives et des sociétés coopératives;

Vu les arrêtés ministériels des 4 août 1978, 15 mai, 10 juillet et 27 décembre 1979, 1er février 1980, portant agrégation de groupements nationaux de sociétés coopératives et de sociétés coopératives,

Arrête :

Article 1er. Sont agréées dans la Commission des coopératives agricoles :

5361 G.A.E.C., S.C., à Thimister;

1910 « Coöperatief Enthoutpark N.V. », à Louvain.

Art. 2. Les agrégations mentionnées à l'article précédent restent valables jusqu'au 31 mai 1982, pour autant que lesdites sociétés coopératives ne fassent pas l'objet d'une radiation en vertu des articles 7 et 8 de l'arrêté royal du 8 janvier 1962.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er décembre 1980.

Bruxelles, le 21 janvier 1981.

W. CLAES

§ 5. In dezelfde tabel wordt in punt 4. Vlakke Hoek, onder b, met betrekking tot de decimale graad de volgende beschikking getroffen :

de erkenning van het symbool  $\alpha$  vervalt op de datum van 31 december 1985.

§ 6. In dezelfde tabel wordt in punt 13. Spanning en Druk, onder b, met betrekking tot de millimeter kwik de volgende beschikking getroffen :

voor de aanduiding van de bloeddruk vervalt de erkenning van de millimeter kwik (mm Hg) op de datum van 31 december 1985.

§ 7. In dezelfde tabel wordt in punt 14. Dynamische Viscositeit, onder b, met betrekking tot de poise (P), de volgende beschikking getroffen :

de erkenning van de poise vervalt op de datum van 31 december 1985.

§ 8. In dezelfde tabel wordt in punt 15. Kinematische Viscositeit, onder b, met betrekking tot de stokes (St) de volgende beschikking getroffen :

de erkenning van de stokes vervalt op de datum van 31 december 1985.

§ 9. In dezelfde tabel wordt in punt 33. Aktiviteit, onder b, met betrekking tot de curie (Ci) de volgende beschikking getroffen :

de erkenning van de curie vervalt op de datum van 31 december 1985.

§ 10. In dezelfde tabel wordt in punt 34. Expositie, onder b, met betrekking tot de röntgen (R) de volgende beschikking getroffen :

de erkenning van de röntgen vervalt op de datum van 31 december 1985.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Economische Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 23 januari 1981.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken,

W. CLAES

N. 81 — 135

21 JANUARI 1981

Ministerieel besluit tot erkenning van coöperatieve vennootschappen

De Minister van Economische Zaken,

Gelet op de wet van 20 juli 1955 houdende instelling van een Nationale Raad voor de Coöperatie, inzonderheid op het artikel 3;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1962, tot vaststelling van de voorwaarden tot erkenning van de nationale groeperingen van coöperatieve vennootschappen en van de coöperatieve vennootschappen;

Gelet op de ministeriële besluiten van 4 augustus 1978, 15 mei, 10 juli, 27 december 1979, 1 februari 1980 houdende erkenning van nationale groeperingen van coöperatieve vennootschappen en van coöperatieve vennootschappen,

Besluit :

Artikel 1. Worden erkend in de Commissie der landbouwcoöperaties :

5361 G.A.E.C., S.C., te Thimister;

1910 Coöperatief Enthoutpark N.V., te Leuven.

Art. 2. De erkenningen in voorgaand artikel vermeld, blijven geldig tot 31 mei 1982, voor zover de bedoelde samenwerkende vennootschappen niet het voorwerp uitmaken van een schrapping overeenkomstig de artikelen 7 en 8 van het koninklijk besluit van 8 januari 1962.

Art. 3. Het besluit wordt van kracht op 1 december 1980.

Brussel, 21 januari 1981.

W. CLAES